

No. 3765

**SWEDEN
and
NORWAY**

**Agreement relating to the reciprocal recognition of driving
permits and motor-vehicle registration certificates.
Signed at Stockholm, on 15 September 1956**

Official texts: Swedish and Norwegian.

Registered by Sweden on 20 March 1957.

**SUÈDE
et
NORVÈGE**

**Accord relatif à la reconnaissance réciproque des permis
de conduire et des certificats d'immatriculation des
véhicules à moteur. Signé à Stockholm, le 15 septembre
1956**

Textes officiels suédois et norvégien.

Enregistré par la Suède le 20 mars 1957.

[TRANSLATION — TRADUCTION]

No. 3765. AGREEMENT¹ BETWEEN SWEDEN AND NORWAY RELATING TO THE RECIPROCAL RECOGNITION OF DRIVING PERMITS AND MOTOR-VEHICLE REGISTRATION CERTIFICATES. SIGNED AT STOCKHOLM, ON 15 SEPTEMBER 1956

With a view to facilitating road traffic between Sweden and Norway, the undersigned, being duly authorized thereto, have concluded the following Agreement :

Article 1

A driving permit for motor vehicles, issued in one country (the home country) and valid there shall entitle the holder during a temporary stay of not more than one year in the other country (the host country) to drive motor vehicles of the kind for which his driving permit qualifies him, provided that, in the case of motor vehicles used for commercial purposes, the foregoing provision shall apply only on condition that the vehicle is registered elsewhere than in the host country. The driving permit shall serve as an identification document.

The right referred to in the foregoing paragraph shall lapse if the person concerned acquires a permanent domicile in the host country.

Article 2

If the holder of a valid driving permit for motor vehicles issued in the home country acquires a permanent domicile in the host country, he shall, on application, be entitled to receive an equivalent driving permit in the latter country, even though the application is not accompanied by evidence that he has passed a driving test, on condition that he has in all other respects fulfilled the requirements prescribed in the host country for the issue of an equivalent driving permit.

Article 3

If a person who is temporarily resident in one country has there obtained a permit to drive a motor-car or motorcycle for a specified period (in Sweden, a "tourist driving permit" (*turistkörkort*); in Norway, an "alien's driving permit" (*förerkort for utlending*)), he shall in the other country be entitled during the validity of the permit to drive motor vehicles of the kind for which the permit qualifies him, on condition that he is not resident in the latter country. The permit shall serve as an identification document.

¹ Came into force on 1 November 1956, in accordance with the final clause.